

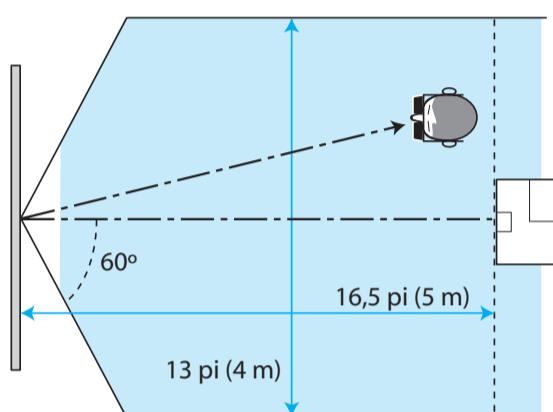
# Installation rapide

Avant d'utiliser le projecteur, assurez-vous d'avoir lu les directives de sécurité dans le *Guide de l'utilisateur* en ligne du projecteur.

## Choix d'un emplacement

Gardez le projecteur de niveau et installez-le de manière à ce que l'objectif soit centré entre le haut et le bas de l'écran. Si cela n'est pas possible, utilisez les molettes de positionnement et les boutons de correction trapézoïdale pour ajuster l'image (voyez la section « *Mise au point de l'image* »).

Afin de visualiser les images 3D correctement, des lunettes 3D doivent être portées à l'intérieur du champ approprié du projecteur. Utilisez l'image ci-dessous pour déterminer la distance idéale pour la projection 3D (la partie ombrée représente la zone de visualisation 3D) :



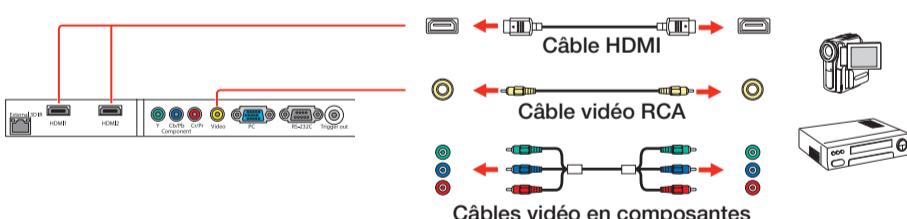
Utilisez l'émetteur 3D externe en option si le projecteur se trouve à plus de 16,5 pi (5 m) de la zone de visualisation 3D. Consultez la section « *Accessoires en option* » au verso de cette feuille pour les renseignements sur les commandes; voyez votre *Guide de l'utilisateur* en ligne pour obtenir plus d'information sur l'endroit où placer votre projecteur.

## Connexion au projecteur

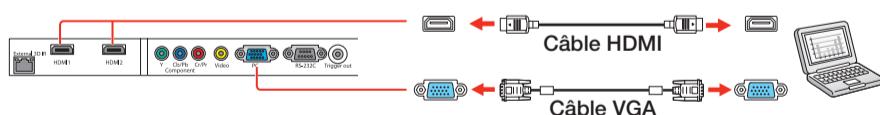
Selectionnez parmi les options suivantes. Voyez les sections ci-dessous ou le *Guide de l'utilisateur* en ligne pour les détails.

### Dispositif vidéo

Connectez jusqu'à 4 dispositifs vidéo et utilisez les boutons **Source** de la télécommande ou le bouton  du projecteur pour passer d'une source à une autre.



### Ordinateur



### Port moniteur

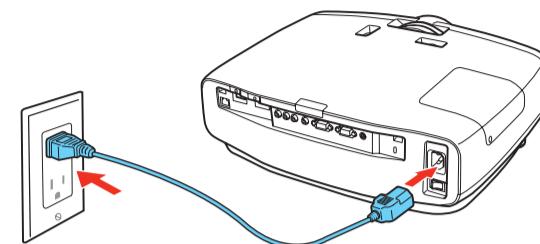
Branchez une extrémité d'un câble d'ordinateur VGA dans le port **PC** du projecteur et l'autre extrémité dans le port moniteur  de votre ordinateur. Si vous avez connecté un ordinateur portatif, assurez-vous qu'il est configuré pour pouvoir afficher sur un moniteur externe (voyez la section « *Dépannage* »). Vous pouvez aussi connecter un câble audio.

### Port HDMI

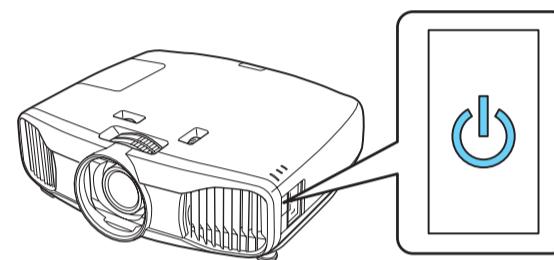
Branchez une extrémité d'un câble HDMI dans le port **HDMI** du projecteur et l'autre extrémité dans un port HDMI de votre ordinateur.

## Mise sous tension de l'équipement

- 1 Allumez votre source vidéo ou votre ordinateur.
- 2 Connectez le projecteur.



- 3 Mettez l'interrupteur situé au dos du projecteur en position sous tension.
- 4 Appuyez sur le bouton  d'alimentation ou le bouton **On** de la télécommande. Le témoin d'alimentation clignote bleu, puis reste allumé.



**Remarque :** Pour mettre hors tension le projecteur, appuyez sur le bouton  d'alimentation du projecteur deux fois ou sur le bouton **Standby** de la télécommande, puis débranchez-le. Vous n'avez pas besoin d'attendre le refroidissement du projecteur.

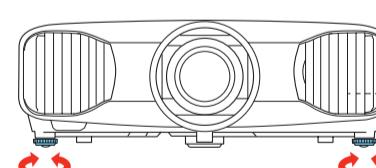
- 5 La langue par défaut du système de menus est l'anglais. Pour sélectionner une autre langue, appuyez sur la touche **Menu** de la télécommande. Sélectionnez **Avancé** et appuyez sur **Enter**. Sélectionnez **Langue** et appuyez sur **Enter**. Sélectionnez votre langue et appuyez sur **Enter**. Appuyez sur la touche **Menu** pour quitter le système de menus.

## Mise au point de l'image

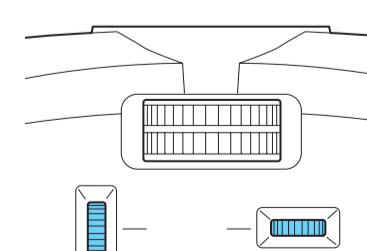
- 1 Si vous ne voyez pas d'image, appuyez sur les boutons **Source** de la télécommande ou sur le bouton  du projecteur pour sélectionner la source d'images.

**Remarque :** Si l'écran est toujours vide ou que vous éprouvez des problèmes d'affichage, consultez les conseils de dépannage au verso de la présente affiche.

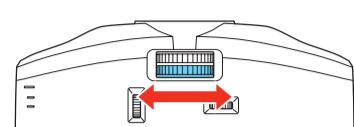
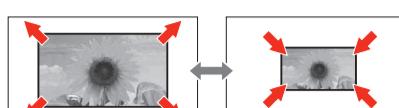
- 2 Pour hausser l'image, ajustez les pattes à l'avant du projecteur tel qu'illustré.



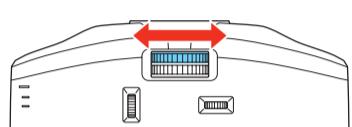
- 3 Utilisez les molettes de positionnement horizontal et vertical de l'objectif pour régler la position de l'image, au besoin, et centrez-la entre le haut et le bas de l'écran.



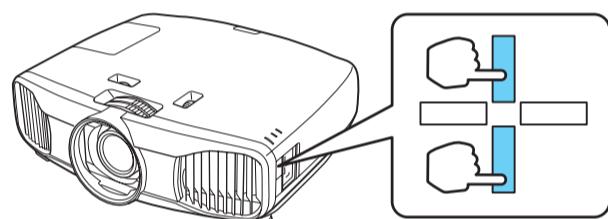
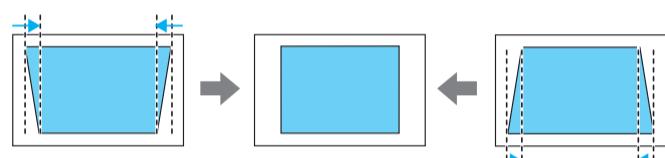
4 Faites tourner la bague de zoom pour réduire ou agrandir l'image.



5 Faites tourner la bague de mise au point pour rendre l'image plus nette.



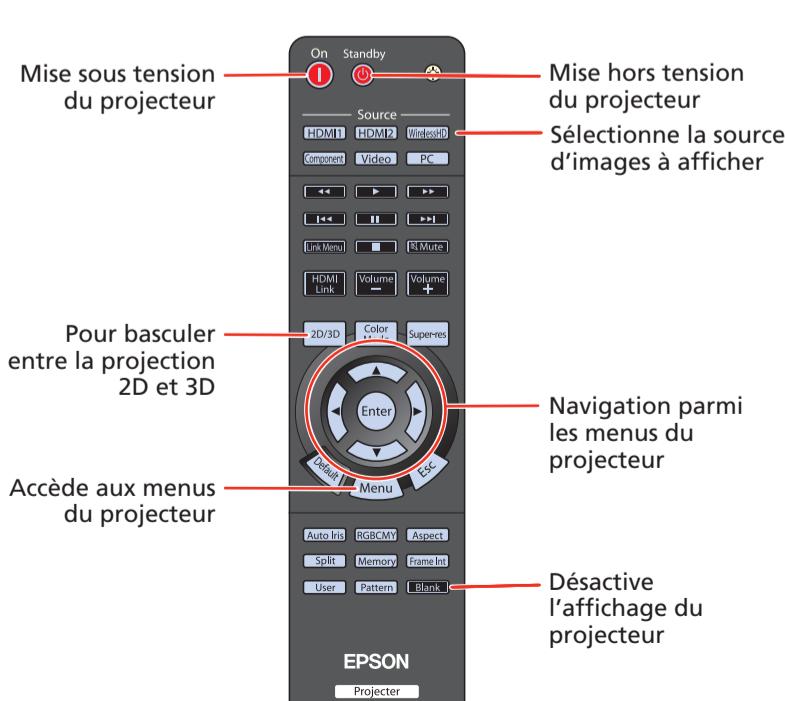
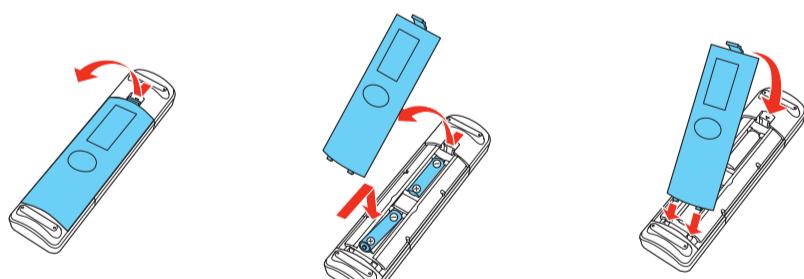
6 Votre projecteur ajuste automatiquement les images ressemblant à ou à , mais vous pouvez aussi, au besoin, utiliser les touches ou du projecteur pour le faire.



**Remarque :** Lorsque vous installez le projecteur, assurez-vous de le garder de niveau par rapport à l'écran afin d'offrir la meilleure qualité d'image possible. Si vous devez placer le projecteur à un angle, utilisez les boutons de correction trapézoïdale verticale pour ajuster la forme de l'image.

## Utilisation de la télécommande

Assurez-vous que les piles sont installées comme montré (deux piles AA).



Pour plus d'information sur l'utilisation de la télécommande, consultez le *Guide de l'utilisateur* en ligne.

## Affichage d'images 3D

Pour visualiser du contenu 3D, vous devez d'abord brancher un dispositif vidéo compatible 3D dans l'un des ports HDMI de votre projecteur. Vous aurez aussi besoin d'une paire de lunettes à obturateur actif 3D Epson ou compatible Epson.

- 1 Allumez le dispositif vidéo compatible 3D et lancez la lecture.
- 2 Appuyez sur le bouton de la télécommande du projecteur, au besoin.
- 3 Maintenez enfoncé le bouton d'alimentation de vos lunettes 3D pendant au moins une seconde.



Voyez le *Guide de l'utilisateur* en ligne pour les détails de l'ajustement des images 3D.

## Dépannage

Si l'écran est vide ou que le message **Pas de signal** s'affiche après avoir mis sous tension votre ordinateur portatif, vérifiez ce qui suit :

- Assurez-vous que le témoin d'alimentation du projecteur est bleu et ne clignote pas.
- Appuyez sur les boutons **Source** sur la télécommande ou sur le bouton du projecteur pour passer à la source d'images correcte, au besoin.
- Si vous utilisez un ordinateur portable Windows®, appuyez sur la touche de fonction de votre clavier permettant l'affichage sur un moniteur externe. Cette touche peut également être étiquetée **CRT/LCD** ou comporter une icône comme . Il est possible que vous deviez maintenir enfoncée la touche **Fn** du clavier tout en appuyant sur la touche de fonction vous permettant d'afficher sur un moniteur externe (par exemple **Fn + F7**). Attendez que l'image s'affiche.
- Si vous utilisez un ordinateur portable Mac®, ouvrez **Préférences Système** et sélectionnez **Moniteurs**. Sélectionnez l'option **Moniteur VGA** ou **Écran à cristaux liquides couleur**, au besoin, puis cliquez sur l'onglet **Ranger** ou **Disposition** et assurez-vous que la case **Recopier les écrans** est cochée.

Si les images 3D ne s'affichent pas correctement, vérifiez ce qui suit :

- Au besoin, appuyez sur le bouton pour basculer en mode de visualisation 3D.
- Assurez-vous que vous êtes à l'intérieur du champ de portée 3D. Voyez la section « Choix d'un emplacement » au recto de cette feuille ou le *Guide de l'utilisateur* en ligne pour plus de renseignements.
- Appuyez sur le bouton **Menu** de votre télécommande, sélectionnez le menu **Signal**, puis **Configuration 3D**, puis sélectionnez **Format 3D**. Assurez-vous que l'option **Auto** est sélectionnée.
- Vérifiez que votre dispositif vidéo et votre lecteur sont tous deux compatibles 3D. Voyez la documentation accompagnant votre dispositif vidéo pour obtenir plus d'information.

# Comment obtenir de l'aide

## Guide de l'utilisateur

Pour plus d'information sur l'utilisation du projecteur, cliquez sur l'icône sur le bureau de l'ordinateur pour accéder au guide de l'utilisateur en ligne (requiert une connexion Internet). Si vous n'avez pas d'icône *Guide de l'utilisateur*, vous pouvez l'installer à partir du CD du projecteur ou vous rendre sur le site Web d'Epson, tel que décrit ci-dessous.

## Service d'assistance téléphonique

Pour utiliser l'assistance technique Epson PrivateLine®, composez le 1 800-637-7661 et entrez le NIP indiqué sur la carte Epson PrivateLine fournie avec le projecteur. Ce service est offert gratuitement de 6 h à 18 h, heure du Pacifique, du lundi au vendredi, pendant toute la durée de votre garantie. Vous pouvez également parler à un spécialiste en matière de projecteurs en composant :

**États-Unis** : (562) 276-4394, 6 h à 20 h, heure du Pacifique, du lundi au vendredi et 7 h à 16 h, le samedi.

**Canada** : (905) 709-3839, 6 h à 20 h, heure du Pacifique, du lundi au vendredi

Les jours et les heures d'ouverture peuvent être modifiés sans avis. Des frais d'interurbain peuvent s'appliquer.

## Soutien Internet

Visitez le site Web de soutien d'Epson au [www.epson.com/support](http://www.epson.com/support) (É.-U.) ou [www.epson.ca/support](http://www.epson.ca/support) (Canada) pour obtenir des solutions à des problèmes courants (site Web présenté en anglais seulement). Vous pouvez y télécharger des pilotes et de la documentation en français, consulter la foire aux questions et obtenir des conseils de dépannage, ou écrire un courriel à Epson.

## Enregistrement

Enregistrez votre produit dès aujourd'hui pour recevoir des mises à jour sur les produits, des promotions spéciales et des offres offertes uniquement aux clients. Vous pouvez enregistrer le projecteur en utilisant le CD fourni avec le projecteur, ou en ligne à l'adresse [www.epson.com/webreg](http://www.epson.com/webreg).

## Accessoires en option

Pour une liste des accessoires en option, voyez le *Guide de l'utilisateur* en ligne.

Vous pouvez vous procurer des écrans de projection ou d'autres accessoires auprès d'un revendeur agréé Epson. Composez le 1 800 463-7766 pour les coordonnées du revendeur le plus proche. Vous pouvez également acheter des fournitures et des accessoires en ligne à l'adresse [www.epson.com](http://www.epson.com) (É.-U.) ou [www.epson.ca](http://www.epson.ca) (Canada) (site Web présenté en anglais seulement).

# Avis

## Déclaration de conformité

Selon la norme 47CFR, parties 2 et 15 régissant les ordinateurs personnels et périphériques de classe B, et/ou les unités centrales et les dispositifs d'alimentation électrique utilisés avec les ordinateurs personnels de classe B

Nous : Epson America, Inc.  
Située à : 3840 Kilroy Airport Way  
MS: 3-13  
Long Beach, CA 90806  
Tél : 562-290-5254

Déclarons sous notre seule et unique responsabilité que le produit identifié dans la présente est conforme à la norme 47CFR, parties 2 et 15, des règles FCC régissant les dispositifs numériques de classe B. Chaque produit commercialisé est identique à l'appareil représentatif essayé et jugé conforme aux normes. Les dossiers indiquent que l'équipement produit se situe dans les limites acceptables, du fait de la production en quantité et des essais statistiques réalisés, conformément au règlement 47CFR, alinéa 2.909. L'utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : 1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences néfastes, et 2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris celles qui risquent de provoquer un fonctionnement indésirable.

Nom commercial : EPSON  
Type de produit : Projecteur ACL  
Modèle : H399A  
Nom de marketing : PowerLite Pro Cinema 6010

## Garantie limitée d'Epson America, Inc.

Garantie de trois ans sur le projecteur et garantie de 90 jours sur la lampe

*Éléments couverts par la garantie* : Epson America, Inc. (« Epson ») garantit à l'acheteur original du projecteur Epson couvert par la présente garantie limitée, que le projecteur, s'il est acheté à l'état neuf et utilisé au Canada, aux États-Unis ou à Porto Rico, sera exempt de défaut de fabrication et de vice de matériau pendant une durée de trois (3) ans à compter de la date d'achat d'origine. Cette garantie limitée s'applique uniquement au projecteur et non à la lampe du projecteur, qui porte une garantie limitée de quatre-vingt dix (90) jours à partir de la date d'achat d'origine. Pour service de garantie, vous devez fournir une preuve de la date d'achat d'origine.

*Intervention d'Epson pour remédier aux problèmes* : Si votre produit Epson a besoin d'être réparé au cours de la période de garantie limitée, veuillez communiquer avec Epson au numéro de téléphone indiqué à la fin de la présente déclaration et ayez sous la main le modèle, le numéro de série et la date d'achat d'origine. Epson pourra, à son choix, réparer ou remplacer l'appareil défectueux sans frais de pièces ou de main d'œuvre. Lorsqu'une intervention au titre de la garantie nécessite l'échange du produit ou d'une pièce, l'article remplacé devient la propriété d'Epson. Le produit ou la pièce échangés peuvent être neufs ou remis à neuf conformément aux normes de qualité d'Epson et, à la discrétion d'Epson, la pièce remplacée peut être d'un modèle différent mais semblable et de qualité comparable. La responsabilité d'Epson pour le remplacement du produit couvert ne pourra dépasser le prix d'achat au détail d'origine du produit. Les produits et pièces de rechange sont couverts pour la période de garantie restante du produit couvert par la présente garantie limitée. Si Epson remplace la lampe au titre de la garantie, la lampe de rechange porte la garantie limitée de 90 jours énoncée plus haut.

*Éléments non couverts par la garantie* : Cette garantie ne s'applique qu'aux États-Unis, au Canada et à Porto Rico dans le contexte d'une utilisation normale. Une utilisation vingt-quatre heures sur vingt-quatre ou toute autre utilisation continue ou excessive n'est pas considérée comme une utilisation normale. La garantie ne couvre pas les consommables comme les filtres. Cette garantie n'est pas transférable. Epson ne sera pas tenue d'effectuer d'intervention au titre de la garantie lorsque l'étiquette ou le logo Epson, le numéro de série ou la plaque signalétique ont été enlevés de l'appareil. Epson ne sera pas tenue d'effectuer des interventions au titre de la garantie si le produit n'est pas correctement entretenu ou ne fonctionne pas correctement du fait d'une mauvaise utilisation, d'une utilisation abusive, d'une installation incorrecte, d'une négligence, d'avaries lors du transport, de dommages causés par des désastres tels un incendie, une inondation ou la foudre, une surtension électrique, des problèmes logiciels, une interaction avec des produits de marque autre qu'Epson, ou d'une intervention effectuée par un tiers autre qu'un réparateur Epson agréé. Les frais d'affranchissement, d'assurance ou d'expédition engagés pour faire réparer votre produit Epson au titre de la garantie avec retour en atelier seront à votre charge. Epson assumera tous les frais de transport si vous choisissez d'expédier le produit à Epson pour le faire réparer. Si une défectuosité réclamée ne peut être identifiée ou reproduite, les frais engagés seront à votre charge.

CE QUI PRÉCÈDE CONSTITUE LA SEULE GARANTIE ET EXCLUT TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, NOTAMMENT MAIS NON EXCLUSIVEMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE, DE NON-VIOLATION OU D'APTITUDE À UNE FIN PARTICULIÈRE. CERTAINES LOIS N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION DES GARANTIES IMPLICITES. SI CES LOIS S'APPLIQUENT, TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES SONT LIMITÉES À LA PÉRIODE DE GARANTIE DÉFINIE CI-DESSUS. SAUF DISPOSITIONS CONTRAIRES, TOUTE DÉCLARATION OU GARANTIE FAITE PAR UNE AUTRE PERSONNE OU SOCIÉTÉ EST NULLE. EN CAS D'ÉCHEC DES RECOURS CI-DESSUS, LA SEULE RESPONSABILITÉ D'EPSON SERA LIMITÉE À UN REMBOURSEMENT DU PRIX PAYÉ POUR LE PRODUIT EPSON COUVERT PAR LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. SAUF DISPOSITIONS CONTRAIRES DANS CETTE GARANTIE ÉCRITE, NI EPSON AMERICA, INC. NI SES FILIALES NE POURRONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES EN CAS DE PERTE, GÈNE OU DOMMAGES, Y COMPRIS LES DOMMAGES DIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU INDIRECTS DÉCOULANT DE L'UTILISATION OU DE L'IMPOSSIBILITÉ D'UTILISATION DU PRODUIT EPSON, QUE CE SOIT À LA SUITE DU NON-RESPECT DE LA GARANTIE OU D'UNE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE.

Au Canada, les garanties englobent les garanties et les conditions.

Certains territoires n'autorisant pas les limitations qui s'appliquent à la durée d'une garantie implicite et d'autres n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, il est possible que les limitations et exclusions ci-dessus ne s'appliquent pas à vous. La présente garantie vous donne des droits juridiques spéciaux auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits pouvant varier d'un territoire à l'autre.

Pour trouver le revendeur Epson autorisé le plus près, visitez notre site Web à : [www.epson.ca](http://www.epson.ca).

Pour obtenir les coordonnées du centre de service agréé Epson le plus près de vous, veuillez visiter le site Web [www.epson.ca/support](http://www.epson.ca/support).

Vous pouvez aussi communiquer avec Epson ConnectionMS au 1 800 637-7661 + NIP ou au (562) 276-4394 aux États-Unis, et au (905) 709-3839 au Canada; ou écrivez à : Epson America, Inc., P.O. Box 93012, Long Beach, CA 90809-3012, USA.

**EPSON**<sup>®</sup>  
EXCEED YOUR VISION



Epson et PowerLite sont des marques déposées et Epson Exceed Your Vision est un logotype déposé de Seiko Epson Corporation. PrivateLine est une marque déposée et Epson Connection est une marque de service d'Epson America, Inc.

Avis général : Les autres noms de produit figurant dans le présent document ne sont cités qu'à titre d'identification et peuvent être des marques de commerce de leurs propriétaires respectifs. Epson renonce à tous les droits associés à ces marques.

L'information contenue dans le présent document peut être modifiée sans préavis.

© 2011 Epson America, Inc. 9/11  
Pays d'impression : XXXXXX

CPD-35487